السنة السادسة عدد ١٢٤

VOL. 6 NO 124

SUBSCRIPTION
In the United States, Colonies and Mexico
Per Annum $ 5
In Foreign Countries $ 7

Antoine A. Zraick
Publisher and Editor
74 Greenwich St., NEW YORK City, U. S. A.

CABLE ADDRESS
"AL-JURAB"
NEW YORK

Entered at the N. Y. Post Office as Second Class Mail Matter

Tel. 1418 RECTOR

جراب الكردي

جريدة يومية سياسية ادبية فكاهية انتقادية حرة

JURAB-UL-KURDY

PUBLISHED DAILY
EXCEPT SUNDAYS AND HOLIDAYS

قيمة الاشتراك عن سنة
في الولايات المتحدة وتوابعها والمكسيك
٥ ريالات اميركية
وفي سائر البلاد الاجنبية ٧ ريالات

المراسلات
تكون باسم صاحب الجريدة ومحررها
انطون انسطاس زريق

مدير اشغال الجريدة
فؤاد انسطاس زريق
٧٤ شارع كرينوتش

«التلفون ١٤١٨ ركتر»

نيويورك* الثلثا في ٦ ايار سنة ١٩١٣

NEW YORK CITY, TUESDAY, MAY, 6, 1913

نهاية تركيا

البلاد العربية متفق عليها

يعتقد كثيرون ان الحرب بين تركيا قد انتهت ووضعت اوزارها وان السلم سيسود في السلطنة وتنجو من مهاجمة اوربا لها الا ان هذه الفكرة لا تنجو من غباوة الذين يعتقدون هذا الاعتقاد فتركيا غير سالمة ولا بد من تجزئتها

في روسيا الان حركة عسكرية مهمة جداً وهي تبعث الفيالق الى القوقاس حيث الحدود الارمنية والذخائر والموءن ترسل تباعاً الى تلك النواحي وقد تفقد وزير الحربيـة بذاته الحصون مراراً وكان مرتاحاً لما شاهده من اتمام معدات الدفاع

فمن هذا يستنتج ان الدولة الروسية طامحة للاستيلاء على ارمينيا حتى تضم تلك الربوع اليها ويكون القيصر الملك الحقيقي لتلك البلاد التي يلقب بملكها الان

وقد كانت انكلترا في مقدمة الدول التي تعارض روسيا في الاستيلاء على تلك الربوع لانها كانت تخشى منها على العراق العربي باب الهند

اما الان فقد زالت مخاوف انكلترا اذ تفاهمت مع روسيا بعد ان رأت عبد الحميد السلطان السابق قد سلم مفتاح الهنـد للالمان اعداء الانكليز بمنحه لهم امتياز سكة حديد بغداد

ومن المعلوم ان انكلترا لا طاقة لها بمنازلة الجيش الالماني ولا من دولة تقدر ان تحميها منه سوى روسيا ذات الجيش الجرار ولذا فهي تفضل ان يستولي القيصر على ارمينيا لصد مطامع الالمان

ولكن الذي اشترطته انكلترا على دولة الروس ان توافق على استقلال سوريا الاستقلال التام وضم البلاد العربية اليها وجعلها دولة في ذاتها تحت حماية دول الاتفاق الثلاثي اي فرنسا وروسيا وانكلترا فبذلك تصان طريق الهند

وادركت دول الاتحاد الثلاثي ذلك فقامت تعاكس روسيا وتطلب الحصول على حصتها من ميراث تركيا فعولت ايطاليا والنمسا على احتلال البانيا وفي الغد ستطلب المانيا احتلال بقعة من الارض وستكون تلك البقعة الاسكندرونة او فلسطين ولكن الغالب انها الاسكندرونة وعلى ذلك تريد انكلترا من روسيا احتلال ارمينيا لصد الجيش الالماني اذا ارام التقدم

واحتلال الاسكندرونة من المانيا سوف يقودها الى حرب مع روسيا لان الاسكندرونة تعد من ارمينيا وروسيا تقاتل لاجلها العالم

اذن فلا بد من حرب عمومية في الغد تقع بين اوربا وروسيا قد صرحت بذلك رسمياً غير مبالية باحد قط وما يولده تصريحها من المشاكل السياسية

وكما يستدل من كلام جريدة الطان الفرنساوية ان دول الاتفاق الثلاثي متفقات تماماً على حرمان دول الاتحاد الثلاثي من نيل قطعة ارض في تركيا الا بقوة السيف فهل تجرده دول الاتحاد الثلاثي

يظهر من القرار الاخير الذي قررته الوزارة الفرنساوية ان دوائرها تعتقد بان السيف سيجرد من غمده لا محالة ولذا قررت فرنسا ان تبقي في هذا العام كل من انتهت مدته في الخدمة العسكرية تحت السلاح لانها بحاجة الى كل جندي مدرب وعلى ذلك تكون قد اضافت الى جيشها مئتي الف جندي دفعة واحدة ستقف بها على الحدود الالمانية اذا بدا من حكومة الامبراطور غليوم ما يريب

ان هذه الاستعدادات تدل على ان الخوف عظيم جداً ولكنه ليس في غير محله فالشر واقع لا محالة والعاقل من اخذ له العدة

والذي يتساءله الناس الان هو اذا وقعت الحرب اي الاتفاق يكون راجحاً على الثاني ؟

ولكن من وقف على استعدادات الدول الحربية تأكد له ان الرجحان هو في جهة دول الاتفاق الثلاثي وخصوصاً الان بعد ان احرزت دول البلقان ذلك النصر العظيم

ولرب قائل يقول وما دخل دول البلقان فنحن نجيبه ان هذه الدول التي اظهرت للعالم باتحادها انها قوة مهمة في العالم الحربي هي من المقررات تحت ارادة روسيا تفعل بجنديها فعلها بجندية القيصر وقد برهنت ان تلك الجندية مما لا يسخر فيها قط وانها كافية للوقوف في وجه النمسا اذا رامت التقدم نحو البانيا

وهي ستفعل كذلك كما يتضح من استعدادات السرب والجبل الاسود واليونان والبلغار الحربيـة وليست تلك الاستعدادات للفتك ببعضهن كما تشيع الجرائد النمساوية بل لتعلم النمسا امثولة لا تنساها قط

وفضلاً عن قوة دول البلقان فان في النمسا ذاتها قوة تقاتل الحكومة وهي تخشاها اكثر من كل عدو خارجي حتى انها اشهرت الاحكام العرفية في البوسنه والهرسك وستفعل ذلك ايضاً في دالماثيا حيث الشعب يظهر ميله العظيم الى مناصرة دول البلقان

واظهر اسعد باشا اتفاقه مع تلك الدول ايضاً وسينضم اليهم بجيشه عند اللزوم فتعترف به دول الاتفاق الثلاثي اميراً على البانيا تحت حمايتهن

وهنا قد ضاعت قوة النمسا الحربية واصبحت غير صالحة قط لخوض غمرات الحرب

فيبقى على دول الاتفاق الثلاثي المانيا وايطاليا ففرنسا تتكفل مع انكلترا في ايطاليا وروسيا تضرب المانيا منفردة الضربة القاضية

ان الجيش الالماني مما لا يستخف به ولكن الجيش الروسي هو في مقدمته وخصوصاً في كثرة العدد فاذا جردت المانيا خمسة ملايين جندي وضعت لها فرنسا ثلاثة ملايين فيبقى لديها مليونين تستخدمهما ضد سبعة او عشرة ملايين من جند الروس وماذا تفعل الساقية مع الاوقيانوس وخصوصاً في هذا الوقت الذي نهض به الشعب الروسي لمناصرة دولته والوقوف معها وتضحية نفسه وماله في سبيل شرف السلاف واذلال العنصر الالماني

فمن هذا يستنتج ان الاتفاق الثلاثي هو راجح على الاتحاد الثلاثي من جميع الوجوه وخصوصاً المال قيام كل عمل فمصارف فرنسا قد سحبت اموالها من مصارف المانيا وايطاليا وتركتهما بعسر مالي عظيم لا يمكنهما القيام معه بعمل حربي لئلا يهلك جندهما جوعاً وقد كانت المانيا وجهت اهتمامها الى اميركا لاستدانة المال فرفضت المصارف هنا اجابة طلبها

هذه هي حالة اوربا الان فتركيا ذاهبة ذهاب الامس الغابر وعليه يجب ان ننتبه لامرنا نحن ابناء سوريا والبلاد العربيـة فالضرورة اجبرت اوربا للوقوف بجانبنا وشد ازرنا ومنحنا الاستقلال التام

واذا اضعنا هذه الفرصه أضعنا العمر وأصبحنا الى الابد عبيداً للاجانب وصدق كلام صديقنا الريحاني بان سوريا سبية الامم

ولكن نحن نعتقد انها هذه المرة ستكون سبية ابناوءها ان شاء الله فيكذبون بذلك قول صديقنا الريحاني ولا اظنه الا يكون مسروراً لهذا التكذيب

ان الاتحاد البادي الان في سوريا واهتمام ابناء الوطن في كل مكان يبشرنا ان اوان انعتاقنا من العبودية قد حان

هذه فرصة سانحة يجب ان نغتنمها والا ظللنا امواتاً الى مدى العمر وابد الدهر يحكم فينا التركي بغطرسته المعهودة ويظلم بنا ما شاء وشاءت له نفسه التي تعودت الظلم .

اخبار محلية

تلغراف خصوصي

الى الجراب

هنتنتون وست فرجينيا ٥ ايار

الجراب نيويورك

احتججنا بعنف على الحكومة التركية لانكارها على السوريين الاصلاح وقد ابرقنا الى الاستانة ومصر . نحن على استعداد للمساعدة في كل ما يحتاجه منا الوطن . جمعية الارتقاء السوري

الجراب : حبذا لو اتفق اخواننا الان في كل قطر ومصر على تسمية جمعياتهم وللجان التي يوءلفونها باسم الاتحاد السوري لانه أعم اسم للغاية التي نحن نسعى لاجلها

نحن نحيي الاخلاص والوطنية والشهامة في شخص اخواننا السوريين في هنتنتون ونرغب الى الجالية السورية في كل مدينة من مدن الولايات المتحدة تأليف اللجان والسعي لخير الوطن .

. . . .

نعمان السوده

نعي الينا المرحوم نعمان السوده وسيدفن بعد ظهر هذا اليوم رحمه الله وعزى آله الكرام . مرآة الغرب

الجراب : يموت احد ابناء الوطن حتف انفه فتنشر عنه جرائدنا الفصول الطوال وتوصف المرض الذي اماته وانه قد عجزت عن شفائه منه نطس الاطباء

اما نعمان السوده فيقتل وهو نائم على فراشه . تهوي عليه يد اثيمة بضربة فأس على رأسه فتشطره الى شرطين وبعد ذلك يقال مات نعمان السوده وسيدفن بعد ظهر اليوم رحمه الله

لماذا وجدت الجرائد أليس لرواية الاخبار الصادقة والبحث عن الجرائم

كيف يهتدي البوليس في هذه البلاد الى معرفة المجرمين والقتلة أليس بما يقرأه على صفحات الصحف من الروايات المتعددة التي تبحث فيها عن الجريمة واسبابها وما الدافع اليها

لماذا لا تقتدي جرائدنا هنا بالصحف الاميركية فتبحث عن السبب الدافع لقتل نعمان السوده وهو نائم على فراشه

اليس من الواجب علينا ان نبحث وندقق عن الذين بينهم وبين المرحوم عداوة او شجار ونصرح بلا خوف ولا وجل من قطع اشتراك او غضب انسان بانه لربما كان هو القاتل للعداوة التي بينه وبين المقتول

هذه الجريدة تدفع مئة ريال الى كل من يظهر قاتل المرحوم نعمان السوده و٥٠ ريال لكل انسان يقدر ان يقدم بينة تلقي الشبهة على احد من الذين يظن بانهم هم القتلة

الاقوال متضاربة في امر تلك الجناية وسننشر ما يتصل بنا من الاخبار الى ان تظهر الحقيقة

. . .

دعوة

الى ابناء الامة العربية

وصلت الينا مع البريد الاخير هذه النشرة التي ننشرها على صفحات الجراب ليطلع عليها ابناء الامة العربية وجمعياتهم فيتدبرون بامرها ويسعون لمساعدة اخوانهم وخدمة الوطن العزيز

نحن الجالية العربيه في باريس قد اوقفتنا مناظرات الجرائد الاوربيه ومفاوز الساسة في الانديه العموميه على استقراء ما يجري من المخابرات الدولية بشان البلاد العربيه واخصها زهرة الوطن سوريا ولم يبق بين جمهور الناطقين بالضاد من لا يعلم ان ذلك نتيجة سوء الادارة المركزية

فحدا بنا الامر الى الاجتماع — وعددنا ينيف عن الثلثمائة في هذه المدينة — لنجرى البحث عن التدابير الواجب اتخاذها لوقاية الارض (المترعة بدم الاباء العظام ورفات الاجداد الاباة) من عاديه الاجانب وانقاذها من صبغة التسيطر والاستبداد واصلاح امورنا الداخليه على ما يتطلبه اهل البلاد من قواعد اللامركزيه والتي يشتد بها ساعدنا وتستقيم قناتنا فينقطع بذلك خطر الاحتلال والاضمحلال وتنفى مذلة الرق وتخفت نأمـة الاستعباد ويظهر للاعيين بجباة الشعوب اننا امة عيوف الضيم لانستنيم لذل ولا نستكين لمسكنه

وبعد المداولة تقرر عقد موءتمر للعرب يقوم به السوريون في اواخر شهر ايار القادم فتفد اليه وفود اكابر من البلاد العربية وعقلاء افاضل من السوريين المهاجرين لمصر واميركا الجنوبية واميركا الشمالية والبلاد الاوربيه فتتمثل فيه الامه العربيه المنتشرة في اقطار الارض وتحق كلمة التضامن الاجتماعي والسياسي لهذه الامة في هذا الموءتمر حيث نبسط للامم الاوربيه اننا امة مستمسكة ذات وجود حي لاينحل ومقـام عزلا ينال وخصائص قومية لاتنزع ومنزلة سياسية لا تقرع

ونصارح الدولة العثمانية بان اللامركزية قاعدة حياتنا وان حياتنـا اقدس حق من حقوقنا وان العرب شركاء في هذه المملكة شركاء في الحربية شركاء في السياسه واما في داخلية بلادهم فهم شركاء انفسهم

ومن ثم انتخبت الجاليه لجنه ادارية (هي الموقعة على هذا) لتقوم بالعمل فوضعت خطة الموتمر وما سيجري فيه من المباحث على مشهد من ابناء الوطن المجيد وبعض من كبار الاوربيين وممثلى الصحف الاوربيه والاميركية . وهذه هي المسائل التي ستكون اساس المذاكرات:

١ — الحياة الوطنيه ومناهضة الاحتلال

٢ — حقوق العرب في المملكة العثمانية

٣ — ضرورة الاصلاح على قاعد اللامركزية

٤ — المهاجرة من سوريا والى سوريا

ومتى تمت المناقشات حمل الموءتمر قراراته الى حيث يتحتم عليها التصديق ويحق التنفيذ

وبعد فاننا ندعو كل من يخفق قلبه لامة العرب صغيرا او كبيرا ان يلبي داعي الوطن — لاسيما ارباب الزعامات في مقاعد الجمعيات فعليهم نعتمد واليهم نتجه فاما ان ينضاموا الى وفود الموءتمر واما ان يبعثوا اليه بالرسائل البرقية او الكتابية يظهرون فيها ارتياحهم لنيل الغاية واشتراكهم في شريف المقصد حتى يدلي الموءتمر لدى الامم بحجته وتستوثق قوته بقوة امته . وهنالك ينشق اليقين فيطل على هذه الامه فجر الحياة من بين انساق الغسق وركام الظلمات

وسلام على من تلقى هذا النور فما اغشاه ومن عرف واجبه فـاداه

(لجنة الموءتمر العربي السوري)

عوني عبد الهادي	ندرة مطران
جميل معلوف	محمد محمصاني
عبدالغني العريسي	شكري غانم
شارل دباس	جميل مردم بك

المراسلات تكون باسم كاتب اللجنة وهذا عنوانه

ABDUL-GANI ARAISSI

17 Rue Claude Bernard, Paris

الانباء البرقية

الخضوع لارادة الدول

ابرق الملك نقولا الى رئيس الوزارة الانكليزية يظهر له استعداده لتسليم سكوتاري الى الدول العظمى فاعلن الوزير ذلك في مجلس العموم

وما ثبت هذا الخبر حتى ارتفعت اسعار البورصة ارتفاعا حسنا

وقد قال احد سفراء الدول في الموءتمر المعقود في لندن ان تسليم الملك نقولا بتلك المدينة لقد حجب الدمـاء ومنع الحرب وسننظر في امر هذه المدينة في الجلسة التي سنعقدها يوم الخميس القادم كما وانني اعتقد الان ان ايطاليا والنمسا لا تقدما على ارسال حملة عسكرية الى البانيا بعد تسليم سكوتاري

اسعد وجاويد

في برقية عن الاستانة بان الباب العالي ارسل ببرقية الى اسعد باشا يامره فيها ان يضم نفسه وجنوده تحت قيادة جاويد باشا وقد سألت حكومة الاستانة حكومة اليونان ان تنقل لها الجنود العثمانية من البانيا الى اسيا الصغرى

ولكن لا احد يعلم ان كان اسعد باشا يطيع الامر او انه يعاند ويظل متمسكا باقامة نفسه اميرا على البلاد رغماً عن ايطاليا والنمسا

جزر الارخبيل

سينظر الموءتمر الدولي في الجلسة التي يعقدها يوم الخميس القادم بامر الجزائر في الارخبيل اليوناني وعلى الغالب سيقرر منحها لليونان

هياج اهالي الجبل

هاج اهالي الجبل الاسود للقرار الذي اصدره المجلس الملوكي وهم يطلبون الاحتفاظ بسكوتاري ولربما قرر مجلس النواب الجبلي الغاء امر الملك

انسحاب الجنود البلغارية

صدرت الاوامر للجنود البلغارية ان تنسحب من شاتلجه وقد اخذت تركيا تستعد لنقل جنودها الى اسيا الصغرى وسترسل اكثرهم الى سوريا حيث تخشى نشوب نار الثورة

الفرق السورية

قرر الباب العالي ارسال فرق الجنود السورية التي في ساحه القتال الى الاناضول وارسال الاتراك الى سوريا فليستعد ابناء الوطن لاستقبال اولئك العلوج

خيبة امال النمسا

خابت امال الحزب الحربي في النمسا الذي كبد دولته الاموال الطائلة على الاستعدادات الحربية وهم يحلمون احلاما ذهبية اضاعها موءخرا قرار الملك نقولا بتخلية سكوتاري

وقد نقم الحزب المعاكس للحزب الحربي على الحكومة لاطاعتها اوامر اولئك الاقوام الذين لم يفكروا ان دون اجتياز الجنود النمساوية الحدود الجبلية الاهوال اذ ان الجيش الرومي لهم في المرصاد واذا سارت جنود الامبراطور فرنسوا جوزف الى الجنوب زحفت جنود القيصر نقولا الى الشمال

بنود الصلح

في الجلسة التي عقدها الموءتمر الدولي نهار امس وضع البنود التي يجب ان يعقد عليها الصلح بين تركيا والاحلاف البلقانية

— السلطان يطلب الاستقالة —

حمل البرق عن الاستانة الى الدايلي كرونيكل الانكليزية بان السلطان يطلب التنازل عن العرش الا ان ولي العهد البرنس يوسف عزالدين يرفض ان يخلفه والحالة على ما هي عليه

واذا اصر السلطان على التنازل ورفض ولي العهد القبول بالعرش فاذ ذاك يخير فيه اما البرنس فهد الدين او الامير مجيد

قدم من الوطن حضرة الصديق الاديب مخائيل افندي الحنا تصحبه عروسه المصونة التي زفت اليه موخرا وابن شقيقته الاديب وقد برحنا الى مقر تجارته في سبر بور بنسلفانيا فنرحب بقدوم هذا الاديب

وقدم من دمشق الشام جناب الشاب الاديب الخواجا جورج ناصيف وبرحنا الى سنساتي اوهايو حيث مقر شقيقه الاديب الخواجا الياس

اذا كنت الى الان لم تدخن السيكارات الاوسانية فانت اليوم لم تدخن افضل السيكارات او الموجود

****

من اراد من الاصدقاء والانسباء ان يشرفني او يكتب الي فهذا عنواني   حافظ العازار

HOFFIS J. AZAR
143 W. 90 ST. NEW YORK

. . . .

١٠٠ بدلة برسم التصفية ١٠٠

عندنا الان مائة بدلة مديرا اصلي من اتقن جنس واجمل رسمات انزلنا اسعارها ثلاثين بالمائة برسم التصفية فلا تدع هذه الفرصة تفوتك

جرجي كساب وشركاه

**78 GREEENWICH ST.
NEW YORK**

اليكم اوجه خطابي يا اصحاب الذوق السليم ما برحتم يا ابناء الوطن العزيز تتشوقون لشرب القهوة اللذيذة وتستطلعون مصدر جنسها الجيد وانا منذ زمن طويل اترقب الفرص لايصالكم الى ضالتكم المنشودة حتى توفقت الى استجلاب احسن جنس بلا منازع فاشتريت ماكنة حديثة الاختراع من خاصياتها الممتازة عن غيرها انها تسحن القهوة « ناعمة » وبطريقة تحفظ نكهتها الطبيعية التي اعتدنا التلذذ بها في بلاد العرب . واستعديت تمام الاستعداد لتلبية طلبات العيال السورية الكريمة في نيويورك وسائر انحاء الولايات المتحدة وغيرها ومحال السمانة والمطاعم والقهاوي وجعلت قانونا لا يتغير ولن اتعداه وهو ان القهوة التي تطلب مني تحمص وتسحن وتوضع في علب مخصوصة في ذات اليوم الذي ترسل فيه الى طالبها فتصله جديدة « طازة » لذيذة الطعم زكية الرائحة والنكهة عربية يعشقها العرب ويخطب ودها كل صاحب ذوق سليم

الياس كنعان زريق

وهذا العنوان

ELIAS K. ZRAICK
170 ATLANTIC AVE.
BROOKLYN, N. Y.

— افخر الحلويات الشرقيه تجدها في محل حبيب كبا —

اذا رغبت يا صديقي السوري ان تذوق طعم الحلويات الشرقيه الفاخرة فاقصد محلنا تجد فيه ما يلذ لك طعمه . لانطيل لك الكلام بالوصف فالاختبار والذوق افضل برهان ٤٣ واشنطون

السيكارات الاوسانية

في المحل الجديد الذي نقلنا اليه معمل السيكارات الاوسانية فسحة كافية لجميع المعدات القديمة والجديدة التي اوجدناها لتساعد على جعل هذه السيكارات في الطبقة الاولى من كل وجه في الجودة الخالصة التي لا يشوبها غش واللذة الفائقة التي يشهد بها كل ذي ذوق والرائحة العطرية الطبيعية التي اوصلت السيكارات الاوسانية الى ارفع الدرجات بين السيكارات مع بقاء الثمن منخفضاً

YAK OUSSANI & CO.
58 Broad Street, NEW YORK CITY.
TELEPHONE: BROAD 6328

نستجلب راساً

— البضائع الاتي ذكرها بالكميات الكبيرة —

خروجه ايرش قبات . قبات مع الاكمام . جاكتات . مداليين . طقومة كاملة . يوكات وخرج بالبرد رسمات عديدة

خروجه شغل الابره طقومة كاملة . دوالس من كافة القياسات . خرج بالبرد قمصان شغل الابره وركايات

خروجه شغل الصناره طقومة . داولس . اغطية مدوره . اغطية مربعة شراشف فرشه . قمصان وخرج بالبرد رسمات عديده من وارد حلب . بيروت . شام . طرابلس

منكروزا هندية جنس فاخر جداً بودرا بروسيانية اصلية لاجل الجملة والمفرق

ماكولات من برغل . وعدس شامي . قضامي . فستق . بزر . زيت سوري فاخر . أزيتون شامي وبيروتي والسمن الفاخر الذي لا يعلى عليه لاجل الجملة فقط لا نبيع انقص من تنكة ولا انقص من شوال برغل او عدس المعاملة نقداً واسعار رخيصة . جربوا معاملتنا تجدوا ما يسركم

كامل عريضه . وديع رزق الله

K. ARIDA & W. RIZCALLAH.
35 Rector St. NEW YORK CITY

— شهرة محلنا اعلان —

لاشك ان كل من عاملنا قد تاكد مقدرتنا التجارية بسرعة شحن البضاعة ومهاودة الاسعار وما ذلك الا لاستجلابنا البضائع راساً من محلاتها الاصلية فلدينا جميع اصناف الرنيصانس والدرون ورك والكلوني لبس والاتوموبيل سكارف والكمونا على اختلاف انواعها . ان فبركتنا التي هي لتطريز الشرت وست هي من اقدم واقدر الفبارك من نوعها . وبضائعنا مكفولة القياس جيدة القماش ولدينا كل يوم رسمات جديدة

فيا ايها التاجر الكريم ان كنت تتعامل بهذه الاصناف جرب معاملتنا مرة واحدة فتصبح عميلا دائما لانك توفر لا اقل من ٢٠ بالمئة . اما البدلات بصورة فعندنا منها مائة رسمة . اياك ان تتاخر عن طلبية كساطر لكي تتاكد صدق قولنا ابرهيم ناصيف الجبلي

A. N. JABALIE.
51 Washington St.
NEW YORK CITY

أهل دخنت سكاير برصون في هذه الايام دخنها وقابلها مع غيرها من اي سكاير كانت في العالم يتضح لك الفرق

— الاستقامة اسس النجاح —

ان محلنا الذي تاسس من مدة سبع سنوات والذي رائده الاستقامة والصدق مستعد الان لاقتبال كل ما يطلب منه من البضائع الرائجة التي يتعامل بها المواطنون الكرام وخصوصاً البضائع البيضاء على اختلاف انواعها واشكالها . ان اردنا مرضية مثل معاملتنا . جرب طلبية واحدة وانت الرابح وهذا عنواننا

نصار اخوان

NASSAR BROS.,
1014 Wylie Ave., Pittsburg Pa.

الف صنف وصنف

محلاتنا الرئيسة في اهم جهات المصايف جعلتنا في خبرة زائدة بانتخاب الاصناف المرغوبة والمطلوبة من الالبس الايرش شغل اليد للثلاثة فصول المقبلة الربيع والصيف والخريف فكل من يتعامل معنا يذوق لذة هذه الخبرة ويقطف من ثمرتها فشرف او كاتب محل   بطرس اخوان

BOUTROSS BROS
95 Washington St., New York City.
Telephone 344 Rector.

أكبر واشهر واقدر

محل تجاري سوري في الولايات المتحدة للبضائع البيضاء
تأسس سنة ١٨٩٦

ان كنت صاحب محل او بائع جزدان اكتب لنا وجرب معاملتنا فترى ما يسرك ويرضيك ان كان من جودة البضايع او مهاودة الاسعار فان اسعارنا ارخص بالمئة عشرة عن اي محل تجاري كان فضلاً عن انه يوجد دائماً عندنا شروات نصرفها بارخص ٣٠ بالمئة عن الغير فاننا نتسوق بضائعنا راساً من اليابان بواسطة عميلنا هناك والرسمات الموجودة عندنا بهجة للناظرين مثل الدرون ورك والرانسنس وكذلك الكلوني والخرج بكافة اجناسه والمطرزات وغير اجناس مما يحتاج اليها كل صاحب محل وبائع جزدان

وعدا عن هذا نحن اسبق المحلات باستجلاب الرسمات الجديدة فاذا كنت ايها المواطن لم يسبق لك معاملة معنا من قبل فاكتب لنا واطلب مساطرنا فعندها تصبح عميل لنا على الدوام وتزيد ارباحك واذا لم تجد اسعارنا ارخص من الغير فيمكنك ارجاع المساطر ونحن نحاسب باجرة الشحن

رحال اخوان

Rahhal Bros.
1101 Fifth Ave Pittsburgh Pa.

ابناء الوطن

✵ اخبار العربان ✵

في اواخر شهر ايلول المنصرم اغرت النفس الامارة بالسو شيخ قبيلة الحسنى محمد الملحم ان يشن الغارة مع ثلاثين من رجاله على فرقة من جمال عشيرة الفواعري فبادروا الرعاة باطلاق الرصاص وهزموهم وقتلوا خمسة جمال وغنموا الباقي . فرفع الغرماء الدعوى الى محكمة حمص فاوسلت معاون المدعي العمومي للتحقيق فذهب ولدى عودته احال الاوراق الى المحكمه راساً كأن ليس ثم جناية بل مجرد قباحة فاسترحم المعتدي عليهم عدالة مدعي عموم استئناف الولاية ثم مدعي عموم اللواء بجماه في نقض قرار وكيل مدعي عمومي حمص فحضر مدعي عموم اللواء للبحث فطلب اوراق الدعوى وكتب عليها بعض الملحوظات ورفعها الى دائرة اتهامية الولاية حيث لم تزل بلفافتها التي لم تفض

مضت كل هذه المدة ولم ينل الشيخ محمد الملحم شيء من القصاص . فتمادى في غروره واشتدت عزائمه على مواصلة خطته . ففي التاسع عشر اذار من السنة الحالية كانت عشيرة الفواعري ضاربة خيامها في ارض يقال لها الكمكوم حول بئر ماء ترده كل عشائر العرب فاعاد محمد الملحم الكرة عليهم وقصد الرعاة الموجودين على البئر مضمرا لهم القتل فهرب الرعاة من وجهه والتجاوا الى عشائرهم حينئذ اجتمع وجهاء القبيلة وقصدوا غلمان محمد الملحم غير مضمرين سوءا وانما ليصلحوا ذات البين تلافيا من حدوث امور اجسم ومع الغلمان ساعتئذ ابناء عم شيخ الحسني وهما افندي وتركي ولدا الشيخ سعود فخاطبهما الرسل بالصلح فلم يكن منهما وعبيدهما الا ان بادروهم باشهار المارتين فرد الفواعري القوة بالقوة وجرحوا احد الغلمان في يده فاستنجد الحسني بشيخهم فاسرع الى محل الحادثه وكان مشائخ الفواعري قد غادروا المحل ولم يبق فيه الا احدهما ابن ١٧ سنه ويال له هلال بن بصيص . فصوب اليه محمد بندقيته ورماه فقتله ثم هجم محمد وعبيده وغزوا الغنم والجمال الموجوده وعدد الغنم الف وخمسمائة راس وعدد الجمال مئتا جمل ثم انفذ رسلا الى مشائخ قبيلتي الرولا وولد علي يدعوهم الى غزوا الفواعري ملبي طلبه سلطان الطيار من الرولا وبعض المشائخ لم نقف على اسمائهم هولاء جاوءوا صحبة محمد الملحم ونزلوا على البئر المذكور انفاً في انتظار قطعان الفواعري وبما ان اكثر مواشي هذه القبيلة هي ملك تجار حمص رفع هولاء الى سعادة القائمقام عرائض الشكوى فاستقدم من مركز اللواء ثلاثين خيالا وانفذهم الى الشيخ المستبد تحت ادارة التوزباشي سعيد افندي فمكثوا هنالك ثلاثة ايام يرجونه ارجاع المسلوبات فلم يستفيدوا شيئاً وعادوا الى حمص بخفي حنين ولما قفا الجند من عنده ارسل محمد الملحم الى الفواعري رسولا يقول ان كنتم تريدون ان اكون راضيا عنكم وان اسمح لكم بالبقاء في قضاء حمص فعليكم اولا الا تطالبوا بالمنهوب وان تسقطوا دعواكم بسبب القتلى والجرحى واخيرا ان تطوقوا رقابكم بالمحارم وتحضروا لبيتي لتؤدوا لي الطاعه فان رضيتم عفوت عنكم وحقنت دمائكم والا فلا تنتظروا الا النهب والقتل وحقيقة الامر عاد فغزاهم ثانية

اما التجار فشكوا امرهم الى مركز اللواء ثم الى الولاية وقد علمنا انه خرج على العرب مائة وخمسون جنديا وبعدهم يقولون مائتين وخمسين

✵ اسعار الحنطة ✵

قالت المقتبس الغالب ان سعر الحنطة بعد ان ارتفع كما علمه القراء في حينه عند سعر من ٥٥ — ٦٠ الا ان العارفين بما في حوران من الحبوب المخزونة يوكدون ان لابد من هبوط اسعارها ولو بضعة قروش وقد بات من الموكد ان السواحل اكتفت بما ورد اليها من الدقيق كما ان المطر كان عاماً والحمد لله تعالى في ولايات بيروت ودمشق وحلب مما يوثر ولا شك في الاسعار

لبنان — صدر امر متصرفي مبني على قرار مجلس الاداره بوجوب ابلاغ مدراء المال في الاقضية لتقديم دفتر شهري مبين فيه كل نوع من واردات ذلك الشهر على حدة وذلك في الاسبوع الاول من شهر ايار (البشير)

الغرب

محلنا اكبر المحال التجارية واوفرها استعداداً لتلبية كل من يتعامل معنا

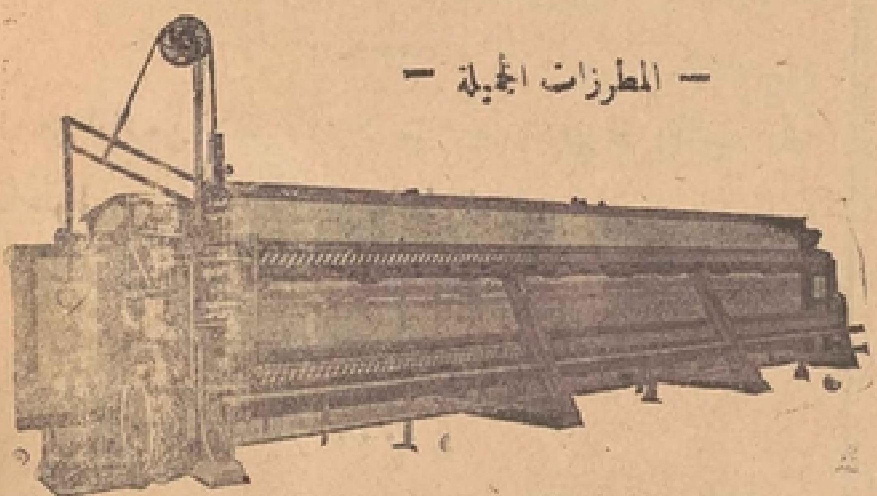
في محلنا تجد جميع اصناف البضائع البيضاء التي يتعامل بها ابناء الوطن العزيز من فيله وفلورنتين وكلوني لبس وايرش ليس وروشاين ليس وشرت وست مطرز امبراودري ودرون ورك وباتومبرغ

اسعارنا مرضية للغاية لا يمكنك الحصول على مثلها من اي محل آخر اذا جربت طلبية من محلنا تجد نفسك مسروراً فضلاً عن الامانة في المعاملة تجد انك وفرت من وقتك ثلاثة او اربعة ايام لا بل اكثر بينما يرد عليك جواب طلبك من نيويورك او خلافها والنتيجة واحدة هي الحصول على البضائع المرغوبة والرائجة شرفنا بطلبية واحدة تصبح من زبائن المحل الدائمين

شركة رام الله

THE RAMALLAH CO.,
1716 S. STATE ST.
CASH STORE
1918 STATE ST.
CHICAGO, ILL.

— المطرزات الجميلة —



هذا رسم احدى الماكينات التي في معملنا المخصوص للتطريز المعروف بالامبرودري

نطرز لكم ما شئتم من الرسمات الجميلة باسعار رخيصة جداً

شرفونا الى محلنا او خابرونا على العنوان ادناه

✵ نجيب وداود زريق ✵

NAJEEB & DAVID ZRAKE
305 Pacific St.
BROOKLYN. N. Y.

انتقام عاشق

واخلاص

قد يمكن سموكم استخدام غيري لهذه الخدمة فانا لم اعتد الخداع ولا الرياء ومن المحال ان اجرب سلب امرأة قلبها

اذن لقد خابت امالي بك ولو فكرت بما عرضته عليك لرايته سعيا شريفا

شريفا ولحمته الكذب وسداه الخداع اين الشرف في هذه الصفات الرديئة لا لا ان هذا لا يكون

ولكن الله والناس يغفرون لك ذنبا اتيته لخير بلاد وسعادة امة وانا امنحك وقتا من الان الى الغد لتفكر في الامر

يمكنك اختيار غيري ياسيدي

لو وجدت غيرك يناسب لهذه الخدمة لما تاخرت عن ذلك قط ولكن انت الوحيد الذي يمكنه الفوز في ساحة هذا العراك الوطني

لا ارغب فيه سوى الانخذال

تفكر ايها الكونت في الامر

من المحال ياسيدي

خذ فرصة لنفسك الى الغد

هذا لا يكون ولو هويت الى جهنم النار

يا لك من شريف لا يتحول عن مبدأه السامي وقد يحزنني رفضك طلبي الا انني اسر لعزة نفسك وطيب خلالك واستقامتك واكد انني ساكون لك صديقا وارغب ان اشاهدك احيانا والان احذرك ثانية من الملكة

ساخذ لنفسي الحذر واكون على بصيرة من امري والان اردد شكري لسموكم الملوكي

لا واجب للشكر وعساني اراك في الان القريب

فعرف الكونت من كلام الدوق انه يسمح له بالانصراف فودع وخرج

✵ الفصل الخامس ✵

« المركيزة دي كوشه »

لقد اعجب الدوق بشهامة برتين وعلم انه لا يقدر ان يستخدمه لقضاء مأربه بطرائق غير شريفة الا انه لم يقطع الامل استخدامه في غير طريقة لنكاية ماري انطوانت التي كان يكرهها شديد الكره حتى دعاه ذلك ان يسعى لخلع ابن عمه عن العرش الذي كان يطمع للاستيلاء عليه

وبعد خروج الكونت من حضرة الدوق قرع جرسا ذهبيا كان امامه خوان فاسرع اليه احد الخدم فقال له الدوق : ادعو الي المركيزه دي كوشه

فاحنى الخادم راسه وخرج ولم تكن الا دقائق حتى دخلت قاعة الامير امراة بارعة الجمال يتراوح عمرها بين الخامسة والعشرين والثلاثين وعلى وجهها بادئة دلائل الدهاء والمكر وقبل ان يحادثها الامير قالت له : عسى نجحت مساعيكم

لا ايتها المركيزة فقد رفض الخضوع لارادتي

ماذا تقول يامولاي

هذه حقيقة لا ريب فيها

اذن لقد خابت المساعي

لا تيأسي ياماركيزتي الجميلة وقد يمكن ان نستخدمه ثانية ان لم نجد غيره

من المحال ان نجد غيره فماري انطوانت يامولاي تطرح تاج فرنسا تحت الاقدام اذا كان يمكنها الحصول عليه

الى هذا الحد

بل اعظم وان لم تنل مآربها فلا بد لها من قتله والتنكيل به

ولكنني اصونه من اعتدائها

ولماذا رفض

لان قلبه عالق بحب فتاة اخرى

وهل عرفت الفتاة

لا ايتها المركيزة

كيف تدعه ان يخرج قبل ان يصرح لك باسم من يهوى

لو سألته لانكر فهو نبيه

وليم زريق

طبيب اسنان

اوقات العياده — من الساعة ٩ صباحاً الى ٦ مساء

الاحد من الساعة ١٠ الى ٤ بعد الظهر

عنوانه — نمرة ١٧٨ شارع اتلنتك بروكلن — نيويورك

178 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

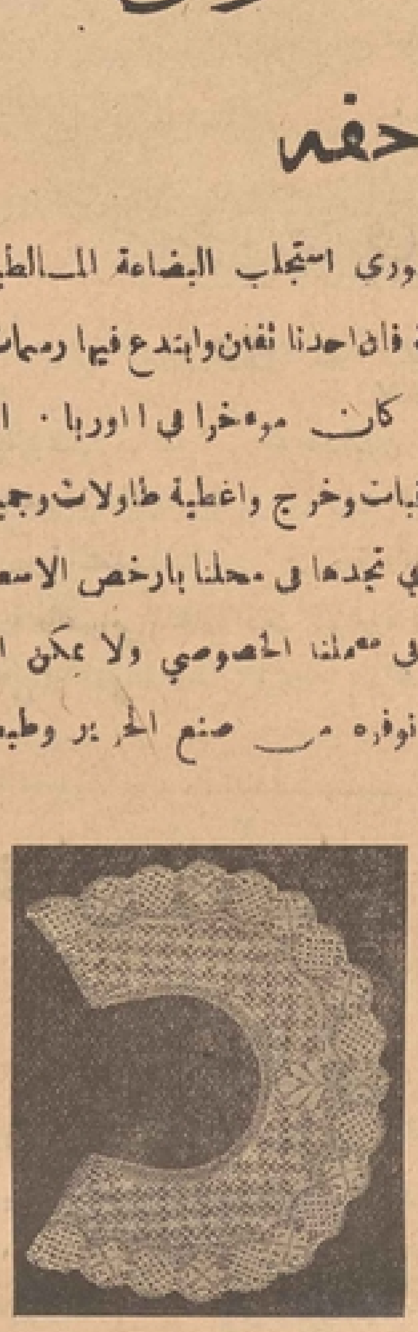
بدران اخوان

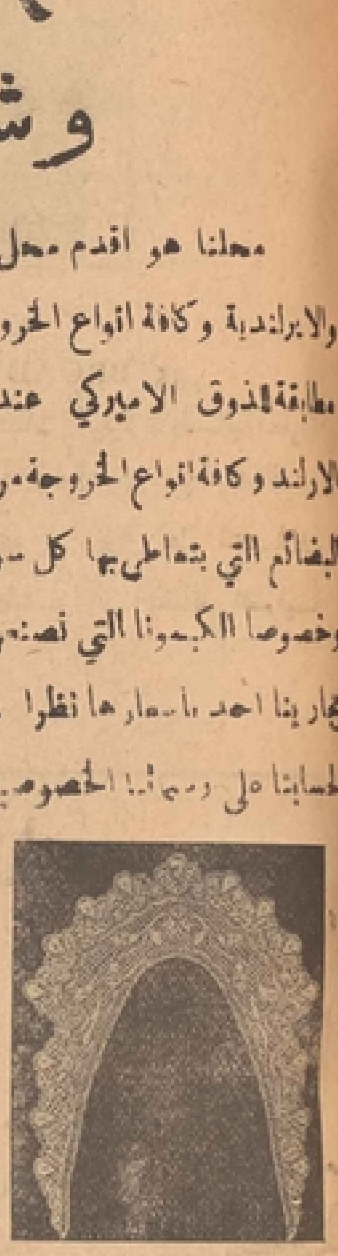
BADRAN BROS
55 BROODWOY.
NEW YORK CITY

ان رسمة هذه الكمونات ماخوذ امتياز بها وكل من يخالف قانون الامتياز و يصنع منها يكون مجرماً امام الشريعة الاميركية . اطلبها وخلافها من الكمونات مع كافة مطرزات مدايرا

مرهج أخوان وشحفه

محلنا هو اقدم محل سوري استجلب البضاعة المالطية والايرلندية وكافة انواع الخروجة فان احدنا تفنن وابتدع فيها رسمات مطابقة للذوق الاميركي عندما كان مرةخرا في اوروبا . اما الارلند وكافة انواع الخروجة من قبات وخرج واغطية طاولات وجميع البضائع التي يتعاطى بها كل سوري تجدها في محلنا بارخص الاسعار وخصوصا الكيمونا التي نصنعها في معملنا الخصوصي ولا يمكن ان يجار ينا احد باسعارها نظرا لما نوفره من صنع الحرير وطبعه لحسابنا على رسماتنا الخصوصية





اطلبوا مساطرنا وبالتجربة تنضح لكم الحقيقة وهذا عنواننا

MERHIGE BROS & SHOHFI
46 WEST sT.
NEW YORK CITY.

— انتظر اعلان —

تحومي وعضيمي

Thomy and Adeimy
68 West Street, New york City.

اميل مرهج

— يرضيك —

انت تعرف ايها السوري معنى درس التجارة وممارستها واختبارها مدة عشرين سنة !

اذا زرني ام اكتب الي عن حاجتك من سائر البضائع . وبالاخص . الكاوني . الفيله . الامبرودري . الليس الايرلندي . الفينيس . المالطيس . الكيمونا وكل ملبوسات السيدات والرجال والاولاد

« نخص العناية بطلبيات البوسطة الى سائر العالم كبيرة كانت ام صغيرة »

Special and Prompt attention given to Mail Orders

خابرني اذا كنت لم تعاملني بعد

Paris A. MERHIGE, London
Importer and Manufacturer
102-104 Fifth Ave. New York

ولكن لا يعسر علي معرفة تلك الفتاة

وماذا تفيد معرفتها

تفيد جدا

هل لك ان توضحي لي ذلك

دون شك : انني متى عرفت الفتاة نقلت اسمها الى الملكة واخبرتها انها هي التي تحول دون رغائبها فتدبر الامر وتوجد طريقة لابعادها عن الكونت

ولكن ربما ادت مساعينا الى هلاك تلك الفتاة

لا سوف لا تهلكها بل ستزوجها في غيره رغم انفه

وان رفضت الفتاة

انها لا تستطيع ان ترفض طلب الملكة

وهل يمكن ان اوكل اليك الامر

نعم يامولاي

وان احتجت الى المال فهو موفور

انا لا احتاج الى مال وانما احتاج الى قلب

الى قلب من

الى قلب اميري

فضحك الدوق وقال ايتها المركيزة سيكون لك ما تريدين وسابتاع لك قصر الشامبون فتقيمين به

لا يهمني سكنى القصور والكوخ افضل لدي منها اذا كنت حائزة على رضاك

الى هذا الحد

انت تعلم وتجنى اليست خدماتي اعظم برهان على حبي لا بل عبادتي لك الم اضح كل شيء في سبيل خدمتك

ولكن اخاف

تخاف ممن

ان يتحول هذا الحب الى بغض وان تظهر كل الاسرار

وهل اهلك نفسي

حذار حذار ياشرلوت

لا تخف يامولاي

انك تعلمين بانني لا ارهب احدا في الدنيا ولكن اذا ادركت ماري انطوانت اسرارنا كان ذلك مدعاة لتغلبها علينا

ومن اين لها ان تعلم . امني ة هل لا تثق بامانتي واخلاصي يا سيدي

لو لم اثق بك لما سلمت اليك باسراري ولكن قد يشطح اللسان بعض الاوقات

لا تخف واني لاقطع لساني قبل ان تبدر منه كلمة والان يجب ان اهتم بمعرفة عشيقة الكونت

وكيف السبيل الى ذلك

سااقيم عليه الرقباء فياتوني بكل حركة من حركاته

والى اي المنازل يتردد فاذ ذاك اقف على كل شيء

فانا اوكل اليك الامر اذن

نعم وثق باخلاصي والان استودعك الله الى الملتقى

او تذهبين

نعم اذ اخاف ان غيابي عن القصر يولد الشكوك في قلب زوجي

وهل هو غيور عليك

لدرجة عظمى حتى انه لحذره علي يتمنى لو وضعني ضمن جفونه

ولا الومه اذ انه شيخ شنيع المنظر وانت فتاة جميلة ولكن لا اعلم كيف اقترنت به

اجبرت يامولاي من اهلي على ذلك فقد باعني اليه والدي يوم السلم ولم يفد احتجاجي ولم ينفع بكائي والان اسمح لي بان انصرف

سامر الحوذي ان يعد لك العربة

لا ياسيدي

ولماذا ايتها المركيزة

اخاف ان يراني الناس في عربة الامير فيسيئون الظن بي وانا اود ان اظهر بمظهر لك وكرهي لاعمالك حتى اظل مقربة من جلالة الملكة

مكتبة الجراب

لا نرسل كتاباً من الكتب المذكورة هنا ما لم يقدم الثمن سلفاً اما بتحويل على البوسطة واما طوابع بريد

روابة القادة الباسلة
رواية الحب والوقار
رواية لويس الرابع عشر
رواية غادة العرب
اسرار يلدز بعد الدستور
سيرة الامام علي
ديوان الامام علي
مسامرة الحبيب في الغزل والنسيب
قصة حادثة الستين اشعار
خارطة سوريا وبر الشام ملونه
تاريخ اميركا من حين افتتحها كولمبس
قصة جوزفين ونابوليون الاول
تاريخ الحروب الصليبية ورواية غصن البان
تحفة الانام في تاريخ الاسلام
تاريخ القسطنطينية ريال ونصف
مغائر الجن جزءان ابدع واغرب رواية ريالان
حب في ثورة ٧٥ سنتاً
الزواج السري ٥٠ س
الفتاة والشرطي نصف ريال
غرام الاخوين ٧٥ س
ملكة النور ٩٠ س
الفوءاد بين المصائب الشداد ٧٥ س
الحب والحرب ٧٥ س
الجريئتان ٧٥ س
الملك فداء الغرام ٧٥ س
ربة العفاف ٥٠ س
رواية دي منتو كريستو ريال ودرهم
حمزة العرب مجلد عدد ٤ اربعة ريالات
عنترة ستة اجزاء خمسة ريالات والجزء الواحد ريال ونصف
الف ليلة وليلة اربعة اجزاء خمسة ريالات
فيروز شاه خمسة ريالات
سيرة بني هلال ريال و ٩٠ س
تغريبة بني هلال ريال ونصف

ويوجد عندنا غير هذه الكتب والروايات من علمية ودينية وروائية ودواوين اشعار فاطلب كل ما يلزمك من الكتب من ادارة الجراب مرفق الثمن مع الطلب

***

التجربة

— اعظم برهان —

من كان شعار اشغاله الصدق والنزاهة والامانة فالنجاح مرافق له

لسنا نود المغالاة في الكلام والاطراء في جودة البضائع واتقانها فذلك امر قد عرفه فينا الزبائن والعملاء الذين جربوا معنا طلبية واحدة فعادوا رابحين واقبلوا علينا وايما اقبال

لدينا من اصناف البضائع البيضاء وفيها الكاوني والدرون ورك والفيله والماديرا والفلورنتين والايرش ليس والكاوني ليس والرينيصانص والامبرودري والنوشن وبدلات شرت وست مطرزة وخلافها وكلها مستجلبة من المعامل رأساً ومنتقاة ورخيصة الاسعار لتدع للعميل ارباحاً كثيرة.

شروط معاملتنا سي.او.دي. اي نقداً عند استلام البضاعة وهي شروط ملائمة جداً لمن يود الحصول على اسعار متهاودة لا يراها في غير محلنا

اطلب ما تحتاجه من هذه الاصناف فتجد ما يرضيك وخابرنا على هذا العنوان — قاصوف ومطران وبعقليني —

KASOUF MOUTRAN & BACLINI
47 WASHINGTON ST NEW. YORK CITY.

ثلاثة في واحد

الاستقامة وسرعة التلبية ومهاودة الاسعار في محل

سعد ابو مراد وشركاه

تجد في هذا المحل من مقادير البضائع المستجلبة من مصادرها الاصلية والمصطنعة على آخر طرز من اجود مواد الصناعة ما يكفل لك الربح العاجل بالطرق المشروعة. والى العملاء الكرام بعض ما في محلنا:

بضاعة بيضاء ودرون ورك ورنصنص وامبرودري وايرش ليس وسكارفات حرير ودراي كودس على اختلاف اجناسه ونوشن وبدلات الرجال والنساء والاولاد من جميع الالبسة جرب طلبية واحدة يتأكد لك صدق قولنا وهذا عنواننا

S. ABOUMRAD & CO.
60-62 Washington Street NEW YORK CITY

الدكتور رزق افندي الحداد

عنوانه في ٥٦ كاردن بلايس على زاوية شارع ستايت في بروكلن

59 Garden Pl. Brooklyn, N. Y.

وعنوان التلفون
2099 Main

واوقات التطبيب في منزله من الساعة التاسعة صباحاً الى الساعة الواحدة بعد الظهر ومن الساعة الخامسة بعد الظهر الى الساعة سبعة مساء

اكبر واشهر محل

العرق السوري والمشروبات الروحية
المثلث الفاخر من كافة الاجناس

لصابا ودبس وشركائهم

للسلة السورية والمشروبات الروحية

هذا هو المحل السوري الوحيد في نيويورك الحائز على الرخصة القانونية لبيع سائر المشروبات بأية كمية كانت ومخزننا الواسعة باصناف السلة السورية والاميركية تضمن جودة كل ما يطلب منها ولدينا دائماً كميات كبيرة من التنباك العجمي والعرق المسلس خارج الجمرك نشحنه الى اية جهة جرب معاملتنا مرة واحدة واكتب لنا الى العنوان ادناه

صابا ودبس
Saba and Dibs
Liquor and Grocery Co.
39 Washington Street New York City

الدكتور نسيب افندي البرباري

٣٠٤ هنري ستريت قرنة اتلنتك افنيو
304 HENRY ST. COR. ATLANTIC AVE.
Brooklyn, N. Y. 568 Main تلفون

W. J. BAHOOT
35 BROADWAY, NEW YORK, N.Y.

بضاعتي — الايرش ليس من قبات نسائية وخروجة ومداليون وجاكتات والبدلات النسائية المطرزة واغطية الفرشة المطرزة والخروجة الحلبية والطرابلسية ذات الرسمات الجميلة والدرون ورك النخيف الشغل والسكارفات الحريرية المتعددة الاشكال البديعة والجوري الباريزي على اختلاف اصنافه والطرحات المصرية والصرامي المطرزة ذات الشرابة المفلوشة وسائر البضائع الشرقية والباريزية * فشرف محلي او كاتبني ترى ما يرضيك ويسرك

اكبر محل لاصناف الخروجه

بين السوريين

لسنا من الذين يغالون بالكلام ولكن هي الحقيقة ننشرها للعموم فان اهتمامنا الزائد باصناف الخروجه من بيروتية وحلبية وطرابلسية واسطنبولية جعل لنا السبق في هذه البضاعة فلدينا دائماً كميات وافرة والطالب يجد مرغوبه كل حين كذلك عندنا من الايرش لايس احسن الاجناس من جميع الاشكال فضلاً عن الدرون ورك والرنسانس والامبرودري والشورت ويست وباقي البضاعة المعروفة عند ابناء الوطن. فمن شاء ان يعامل الاستقامة والصدق والثبات شعار محلنا فليشرفنا بطلب يجد ما يسره من البضاعة الجيدة والربح الوافر

أزعون وابو نعمه
AZOON & BONAMY
75 Washington St. N. Y. City

البضاعة حسنة والمعاملة احسن

الخرج السوري باجناسه. كمونا حرير وقسن. كلوني ليس من جميع الرسمات والقيلسات. الخرج الارلندي وقبات ومداليات. شرت ويست لنن ارلندي درون ورك من جميع الرسمات والقيلسات. سكارفات مصرية وسكارفات حرير ويست بونجي وبدلات ونصنص من رسمات مختلفة. حرامات صوف وحرير وكيك مع شغف ليل وما شاكل ذلك

هذه ملخص الاصناف التي نتعامل بها بكثرة عدا اصناف اخرى لا لزوم لذكرها بما اننا نستطيع بوجه الاجمال الحصول على كل ما يلزمك وتحصل ربحاً وافراً منه ويهمك ان تعلم عن حسن المعاملة التي اشتهر بها محلنا ولربما انك لم تجرب بعد فلا يخفى عليك ان التجربة اكبر برهان وهاك العنوان:

رشيد وشكري حبوش
R. & S. HABOUSH
101 Washington St., New York.

بطرس كرم وشركاه

بضايع · اوراق سفر · شكات · ليرات

عندما يلزمك بضائع من اي صنف كان من الاصناف القطنية والحردبة والجواري والماكولات وغيرها اكتب الينا فاننا نرضيك حيث ان خبرتنا مدة خمسة وعشرين سنة بهذه التجارة هي كافية للتوفير عليك وتلبية طلبك بسرعة حسب مرغوبك وقولنا هذا موجه لجميع ابناء الوطن في الولايات المتحدة وكندا وكوبا والمكسيك وجزائر الهند واميركا الوسطى والجنوبية وافريقيا وغير جهات ولا يسه عن بالك الايضاح الكافي عن مطلوبك واعلم ان جميع اشغالنا مبنية على الصدق والامانة والتدقيق

عندما تريد السفر الى سوريا او البرازيل وغير جهات اميركا واوربا او احضار اهد اقاربك من اي جهة كانت الى هذه البلاد اكتب الينا لاننا وكلاء لاعظم شركات البواخر وسكك الحديد نقطع اوراق السفر من عملنا رأساً وقد اخذنا الاسبقية على غيرنا بهذه الاشغال ولدينا الوف من الشهادات تدل على اهتمامنا بصوالح الجميع وراحتهم فاهلاً وسهلا بك

نصرف شكات على اي بنك كان ونشتري ونبيع كل اصناف النقود خصوصا الليرات الانكليزية والافرنسية ولدينا منها دائماً كميات كبيرة واسعارنا افرط من اي بنك كان وقد جرب كثيرون اختبروا صدق قولنا فلا يسه عن بالك ان تزورنا · عند حضورك الى نيويورك خابرنا واحترص على صناديقك اكتب لنا عن كل مسالة تلزمك في ادارة المهاجرة وكل التعليمات عن السفر والبواخر ونظامات الجمارك والبنوكة والقونصلاتو واسعار اوراق السفر وشحن البضائع فتجدنا مستعدين لتلبية طلبك بكل سرعة والتوفير عليك جملة مصاريف وضياع وقت

خبرتنا واسعة بجميع المعاملات ولنا علاقات بكل جهات العالم واحدنا بطرس نوتري بوبلك يصادق على جميع الاوراق الرسمية ويكتب جميع الصكوك من وكالات وحجج وآجار وبروتستو وغيرها وبالاجمال تجد عندنا كل شيء يرضيك وهذا عنواننا احفظه لحين اللزوم

❋ بطرس كرم وشركاه ❋

PEDRO CARAM & Co.

119 Washington St New York City

Dr. N. Barbour

عنوان مركز اقامة الدكتور نجيب افندي بربور ١٧٢ كلنتن ستريت · بروكلن

نمرة التليفون ١٩٣٧ ماين

172 Clinton St., Brooklyn N. Y. Tel. 1937 main

بضائعنا يفضلها الاكثرون قليلا على بضائع الغير

اسعارنا كاسعار غيرنا

كلوني · فلورنتين · فينس · فيله

كلوني مع امبرودري

وستات وبدلات ومستبدعات باريزية

— اطلب —

ما يلزمك من هذه الاصناف تجد سرعة التلبية وصدق المعاملة

دائما عندنا كامل مطلوبك من كل القياسات

٢٨٥ * ٢٨٨ * ٢٠٠٨٧ * ٢٠١٠٤ * ٢٠١١٠ * ٢٠١١٥

فلا يسهى عن بالك تقديم مطلوبك الى

ماركة مسجلة — ماركة مسجلة

محل
عبده عبد النور

The Lace Manufacturing and Importing Co.

Abdo- Abdel-Nour

7 RUE BLONDEL, PARIS, FRANCE — 39 BROADWAY, NEW YORK CITY.

❋ اطلب الكاتالوك المصور الجديد مع لائحة الاسعار ❋

❋ الارزة او عروس لبنان ❋

❋ جعلنا الارزة البديعة ماركتنا المسجلة متوسمين منها زيادة الاقبال والنجاح وهي ترمز باستقلالها وثباتها وطيب رائحتها الى ما اشتهر به محلنا من الامانة والثبات وحسن المعاملة · ولقد وسعنا كثيراً في هذه المدة بالنسبة لزيادة التقدم ولكي يكون وافياً بكل مطالب عملائنا اوجدنا فيه محلاً كبيراً للكيمونا على اختلاف انواعها واشكالها · استجلبنا راساً من اوربا والشرقين الادنى والاقصى سائر انواع اللبس من كلوني وفلورنتين ونابوليتان وفيله ودنتلا وابوش لبس ودرون ورك ومطرزات يابانية وايرلندية وغيرها وشغل الابرة من كافة الانواع والشرشف وست على اختلاف انواعه والطرحات المصرية الخ — وقد صرفنا في هذه التجارة مدة اثنتي عشرة سنة اختبرنا فيها كل صنف رائج ويشهد بذلك زبائننا الكثيرون المتفرقون في كل جهة فما عليك الآن الا تجرب معاملتنا تجد كل ما يسرك ويعود عليك بالربح الجزيل فتشرف لو حضرا الى العنوان ادناه

ناصر وختن ونحاس

Naser, Katen and Nahas

85 Washington Street — New York City

١٥-١٢-٠٦

العلاج الوحيد لمرض الزهري

المخترع حديثاً

لصاحبه خليل داود القسيس

بعونه تعالى قد وفقت الى تركيب علاج جديد لمرض الزهري (السفليس) بعد مزاولتي التطبيب به وتجربته مدة تنيف عن عشر سنوات الى الان وفقت مؤخراً في هذه المدينة وسترماس الى الشفاء به تماماً في مدة ٦ اسابيع على الاكثر باذن الله وقد شفي به في هذه المدينة كثيرون من السوريين والاجانب كما يعلم عموم السوريين الوطنيين ولذلك قد ارسلت العلاج الى واشنطون العاصمة لاحصل على امتياز خصوصي به وقد سجلته مبدئياً وهو مكفول من كل غش تماماً وكل علاج لا يكون ملصقاً عليه هذا الملحق يكون مقلداً وهذا الملحق هو :

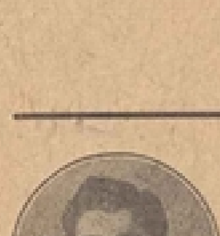
Guaranteed by K. DAVID
Under the Food and Drugs act, June. 30 - 1906 Serial No. 41309 Patent applied for

وعليه اعلن الان لعموم ابناء الوطن المصابين بهذا الداء الخبيث ان يشرفوا للاستشفاء منه بعونه تعالى في المدة المذكورة اعلاه سفاء تاماً ولا يرجع المرض للمريض بعد ذلك على الاطلاق اما من خصوص الاجرة فيشترط عليها بالمخابرة على عنواننا ادناه او بالحضور عندنا · هذا ونشترط على ذواتنا تأميناً لكل من يشك في عدم الشفاء اننا ندفع لكل مريض لا يشفى اللهم اذا استعمل علاجنا حسب تعليماتنا كافة مصاريفه التي تكبدها بالحضور الينا كل هذا تسهيلاً لمن يخاف عدم الشفاء او يشك في صحة كلامنا وسلامة عاقبة علاجنا لاننا قد عالجنا وشفينا به مرضى من ١٠ و٦ و٣ سنوات في اي درجة كان المرض · نحن مستعدون للمعالجة في محلنا هنا ودواءنا هذا ينفع كذلك لكافة الامراض الداخلية واتكالنا على الله تعالى في كل ذلك ومن التى همه على الله فلا يرذله والسلام

❋ خليل داود القسيس ❋

K. DAVID'S INSTITUTE Inc.

116 FRONT ST. — WORCESTER, MASS.



❋ الحلويات البيروتية الفاخرة ❋

ان محلنا هو المحل البيروتي الاصلي الذي يصنع سائر اصناف الحلويات من بقلاوة وكنافة وغريبه وقطايف وبرمه وغريبه ومشبك وكل ما تطلبه من المربيات وخلافها · وحذراً من التقليد جعلنا رسمنا على كل صنف من الاصناف التي تصدر من محلنا · فكل صنف لا يكون عليه رسمنا لا يكون من محلنا · نحن نصنع المرطبات مثل شراب الورد وماء الزهر وغيرها ونستجلب السمن الفاخر من مصادره الاصلية ومن احب ان يتأكد صدق قولنا فعليه بطلبية واحدة او بزيارة محلنا فيرى ما يسره

(قيصر عقل)

C. AKEL

77 WASHINGTON ST., NEW YORK, N. Y.

أشهر سيكارات في العالم هي السيكارات البرصونية

A. N. BARSON
40 West St.,
New York City

❋ عبد الله برصون وشركاه ❋

— الى عملائنا الكرام —

محلنا يحوي كل اصناف البضائع وهذا امر مشهود فهو معرض الكلوني والفيله والفلورنتين والمدايره والانتك ليس وايرش ايس وملبوس تحتاني للنساء ومخدات وبدلات واغطية عربات ومراويل الى الاولاد الصغار ومحارم وفوط للصفره

استعدادنا كبير لخدمتكم ولما يعود علينا وعليكم بالنفع المتبادل شرفونا او خابرونا بموجب عنواننا ادناه

ملوك اخوان

Mallouk Brothers

المحل الرئيسي
47-49 West St., NEW YORK CITY

محل كندا
251-257 Notre Dame St. W. MONTREAL CANADA

محل شيكاغو
538 So. Dearborn St. Chicago Ill.

الاستقامة نجاح

نعلن الى عموم المواطنين الكرام اننا فتحنا محلاً تجارياً جديداً للبيع بالجملة في براونزفيل بنسلفانيا بشراكة الاديب الخواجا يوسف السلوم وهذا المحل علاوة عن محلنا التجاري الكبير في مدينة بتسبرك بنسلفانيا . اما البضائع التي نتعامل بها فهي الدراي كودس والهوسري والاندرور وسواتر كوت وجميع البضائع التي يتعامل بها ابناء الوطن الكرام

لا لزوم لنشرح لكم عن مقدرتنا التجارية عن خبرة عشرون سنة في عالم التجارة وعن فرط اسعارنا ولا عن اسراعنا بتقديم كل ما يطلب منا بل نترك الحكم بكل ذلك الى كل من يتعامل معنا لان في التجربة اكبر برهان ولا شك ان المواطنين الكرام يقبلون على المحل الجديد كما عودونا اقبالهم على المحل القديم

شهاب زخور شهاب وشركاه

غرة محل براونزفيل	غرة محل بتسبرك
S. Z. SHEAB& JOSEPH SOLOMON 601 MARKET ST., BROWNSVILLE. PA.	S.Z.SHEHAB & BROS., 904 WYLIE AVE., PITTSBURG. PA.

المحل الرئيسي	محل شيكاكو	محل فرنسا
90 Washington St. New York CITY	440 S. Dearborn St. CHICAGO ILL.	Craponne FRANCE

نصنع و نستجلب
ونصرف بالجملة

بضائع اللايس والامبرودري
نستنبط دائماً الاشياء الجديدة ولدينا اجودها

اطلبوا لائحة اسعارنا الجديدة

بردويل اخوان

BARDWIL BRO'S.
MAIN OFFICE
90 Washington St. NEW YORK CITY

انتظر اعلان جبيبر وليانه بركات وحنا الخوري

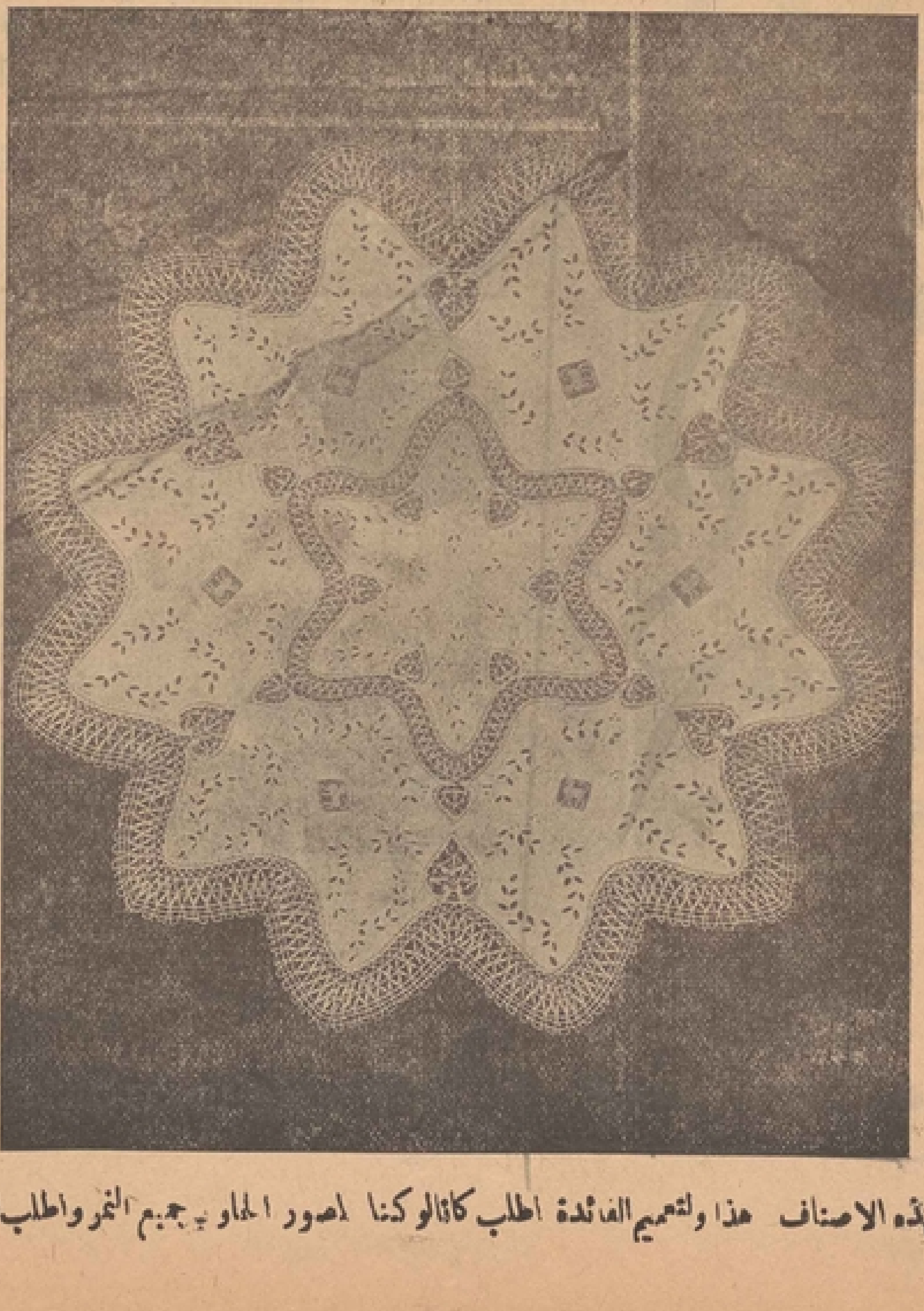
جرجى كساب وشركاه

GEORGE KASSAB &CO.
78 GREENWICH ST. NEW YORK,

FACTORIES
CRAPONNE S-A. FRANCE
RAPALLO, ITALY.

PARIS,
46 RUE DE PARADIS
CHICAGO,
508 SO. DEARBORN ST.
MONTREAL
4 ST. HELEN ST.

نمرة ٢٤٨ ، فيس راجع سعارها في لائحة الاسعار

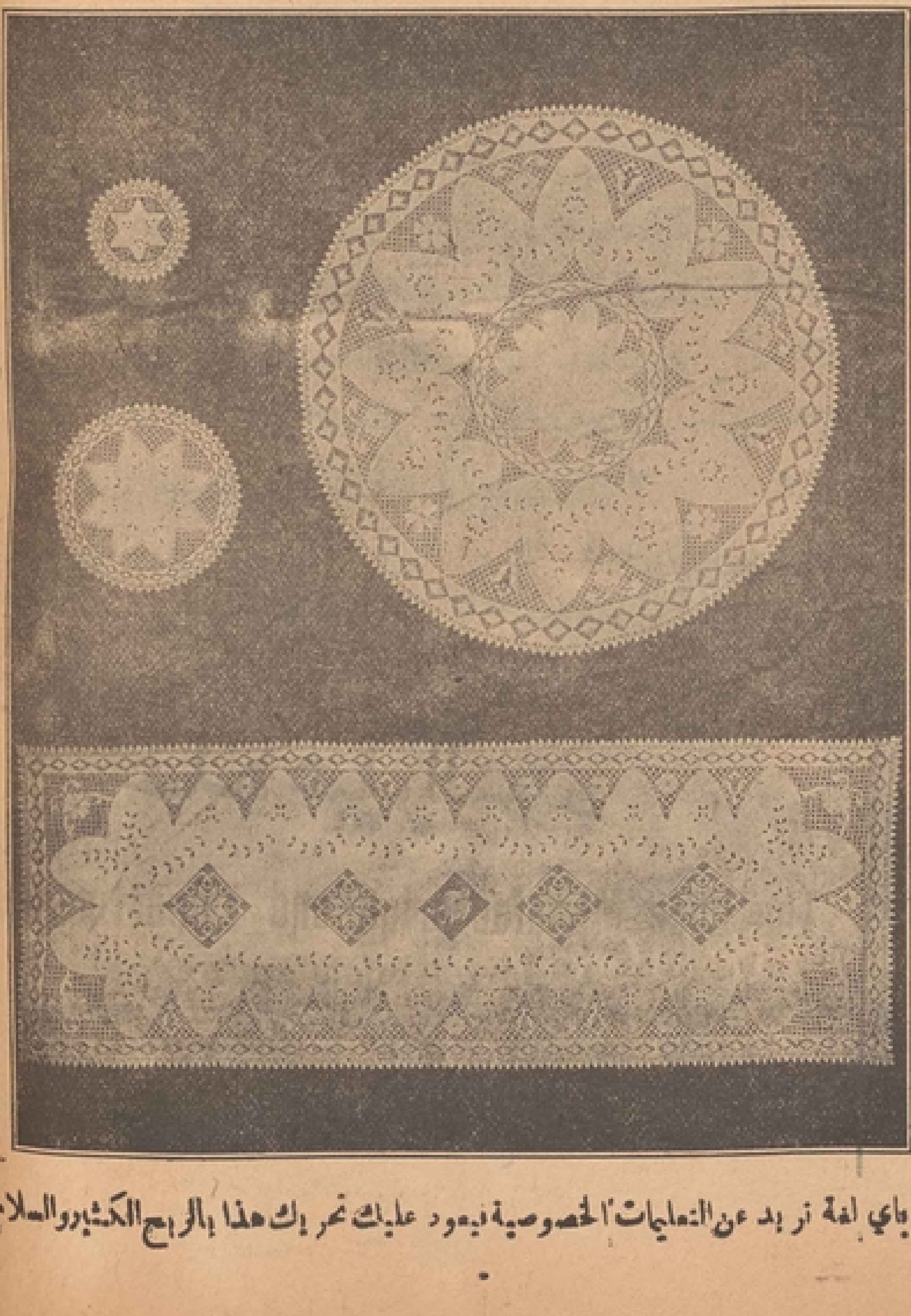


كل عمل لا يصل الى درجة الفن لا ينجح

فالتجارة ولاسيما تجارة الاصناف التي نتعاطى بها هي من ادق الفنون ولذلك فنحن لا نألو جهداً بالسعي لاتقانها وتحسينها

ترى في هذه الصفحة رسمين اقل ما يقال عنها انها من اجمل ما ابتدعته مخيلات الرسامين وصنعته ايدي العمال في بلاد هي منبع الفنون الجميلة من اي نوع كانت . واما عن نظافة الشغل واتقانه وجودة الكتان والخيطان ودقة التركيب فيكفيك علماً انها من صنع فباركنا التي اشتهر امرها حتى صارت مثلاً بالجودة في اي مكان من الولايات المتحدة حيث هناك ابناء الوطن الذين يتعاملون

نمره ٣٥٧ كولر مع الامبرودري راجع اسعارها في لائحة الاسعار



بهذه الاصناف هذا ولتعميم الفائدة اطلب كاتالوكنا المصور الحاوي جميع النمر واطلب ايضا لائحة اسعارنا واكتب الى المحل باي لغة تريد عن التعليمات الخصوصية فيعود عليك تحريك هذا بالربح الكثير والسلام